

**MODELLO PER IL
CURRICULUM VITAE**

INFORMAZIONI PERSONALI

Nome	Raffaella Sutter
Data di nascita	20/02/1955
Qualifica	Consigliere comunale
Amministrazione	Comune di Ravenna
Numero telefonico dell'ufficio	
Fax dell'ufficio	
E-mail istituzionale	<u>grupporaincomune@comune.ra.it</u>

**TITOLI DI STUDIO E
PROFESSIONALI ED ESPERIENZE
LAVORATIVE**

Titolo di studio	<p>1974 Diploma maturità classica - Liceo classico Dante Alighieri -Ravenna</p> <p>1978 Laurea in Scienze Politiche Indirizzo Sociologico Università di Bologna</p>
Altri titoli di studio e professionali	<p>Formazione post laurea nelle università di Bielefeld –Germania (sociologia dei sistemi), e Bergen-Norvegia (politica comparata)</p>
Esperienze professionali (incarichi ricoperti)	<p>1 agosto 2013-30 giugno 2016 Attività di consulenza editoriale e traduzione per case editrici italiane e tedesche Attività di consulenza ad ONG , cooperative sociali ed associazioni in Italia e all'estero.</p> <p>1 aprile 1997- 31 luglio 2013 (data pensionamento) Comune di Ravenna Dirigente Servizio Politiche giovanili, pari opportunità, volontariato, e cooperazione decentrata. Dirigente U.O. Immigrazione e U.O. Sport Progettazione, organizzazione , direzione gestionale e del personale dei servizi comunali rivolti ai giovani (Informagiovani, centri di aggregazione giovanile, attività di contrasto al disagio giovanile , promozione di cittadinanza attiva, casa della musica e centri culturali), alle donne (politiche di contrasto alla violenza di genere ed alla promozione di pari opportunità, case rifugio per donne che hanno subito violenza) , al volontariato (casa del volontariato, supporto e promozione dell'associazionismo e promozione di cittadinanza attiva), all'associazionismo sportivo (promozione dell'associazionismo sportivo e gestione dell'impiantistica sportiva) . Dirigente responsabile delle politiche e dei servizi per gli immigrati e rifugiati (Sportello Immigrati, Casa delle Culture, mediazione interculturale scolastica, progetti SPRAR per rifugiati e richiedenti asilo e progetti di accoglienza per emergenze umanitarie, "Oltre la strada"-progetti di lotta alla tratta e di protezione delle vittime di sfruttamento sessuale) e dei progetti di cooperazione decentrata</p>

	<p>(Senegal, Saharawi, Palestina). Responsabile di progetti interservizio del Comune quali Servizio civile volontario nazionale, Tempi e orari della Città, Città Sicura (anche con incarichi di progettazione a livello di Regione Emilia Romagna e nazionali in tema di urbanistica e sicurezza). Attività di formazione per il personale dipendente e dei soggetti (cooperative, associazioni, organizzazioni di volontariato) in rete, formatore accreditato per il Servizio civile nazionale e tutor aziendale per tirocinanti e borsisti.</p> <p>1 gennaio 1987- 31 marzo 1997 Comune di Ravenna Dirigente Servizi Sociali comandato ad Unità Sanitaria locale (poi Azienda Usl) di Ravenna-Cervia e Russi Direzione dei Servizi sociali e sociosanitari territoriali e residenziali per minori (servizi residenziali e diurni, adozioni e affidi, Centro per le famiglie consultori familiari), anziani (assistenza domiciliare, centri diurni e case protette), disabili (appoggio scolastico, assistenza domiciliare, inserimento lavorativo, centri diurni e centri residenziali), immigrati (assistenza sociale, servizi informativi e prima accoglienza, accoglienza ed inserimento dei profughi bosniaci e albanesi nei primi anni 90). Gestione della formazione del personale dipendente e di cooperative sociali convenzionate (assistenti sociali, educatori professionali ed addette/i all'assistenza di base) Responsabile di commissioni tecniche e comitati scientifici per la Regione Emilia Romagna.</p> <p>1 luglio 1981- 31 dicembre 1986 Unità sanitaria locale n.35 dei comuni di Ravenna, Cervia e Russi Sociologa. Coordinamento tecnico di 16 équipes sociosanitarie distrettuali e dei consultori familiari e degli operatori dei servizi sociali per minori, anziani e disabili. Attività di progettazione, ricerca ed elaborazione dati, formazione e supervisione del personale.</p>
Capacità linguistiche	<p>Inglese :ottimo Tedesco: ottimo Francese : buono</p>
Capacità nell'uso delle tecnologie	<p>Word , Excel</p>
Altro (partecipazione a convegni e seminari, pubblicazioni, collaborazione a riviste, ecc., ed ogni altra informazione che si ritiene di dover pubblicare)	<p>Attività di valutazione di progetti in ambito sociale relativi a fasce di popolazione vulnerabile (alcune principali attività)</p> <p>2014-2015 -Empowerment of DPOs promoting WWDs rights in the West Bank. Progetto europeo , capofila ONG Educaid –Rimini. Progetto biennale. Finanziamento UE. Attività di valutazione intermedia del progetto inclusa missione in West Bank 2015 e redazione del rapporto in lingua inglese -Include-Socio-economic empowerment of women with disabilities in Gaza Strip. Progetto europeo , capofila ONG Educaid –Rimini . Progetto biennale. Finanziamento UE..Attività di valutazione intermedia e finale del progetto, inclusa missioni a Gaza 2014/2015 e redazione dei rapporti in lingua inglese.</p> <p>1985-2000 Le Famiglie Risorsa.progetto di sviluppo di comunità rivolto alla promozione del benessere dell'infanzia finanziato in 3 regioni del sud Italia dalla Fondazione olandese Bernard van Leer. Capofila italiano Ispes-Roma Attività di valutatore della Fondazione per l'Italia. Report annuali di valutazione dal 1985 al 2000. Report finale alla National Conference "Family Support America" a Chicago, USA, aprile 2000 con mia conferenza dal titolo: Rethinking Welfare Systems in communities: The italian Resource Families Project e con un Workshop dal titolo: Family Support in Europe.</p> <p>1997-1998 Bosnia –Infanzia vulnerabile . Progetto del Ministero degli Esteri italiano- Direzione generale cooperazione allo sviluppo</p>

Attività di valutazione ex ante ed ex post del progetto, comprensiva di due missioni e redazione report. Attività di formazione del personale locale e di supervisione al ministero bosniaco degli affari sociali nella definizione di politiche di protezione dell'infanzia vulnerabile.

Attività di consulenza all'elaborazione di politiche e normative (alcuni esempi)

2000- 2011 N. 5 incarichi da parte del Comitato delle Regioni della UE in qualità di esperto per l'elaborazione di pareri su atti della Commissione o del Consiglio. Tra questi : parere su "Libro verde sull'approccio dell'Unione Europea alla gestione della migrazione economica"; parere su "L'integrazione sociale ed economica dei Rom in Europa", parere su "Quadro dell'Ue per le strategie nazionali di integrazione dei Rom fino al 2020". Attività di elaborazione del parere con incontri con funzionari e attori della società civile, partecipazione a commissioni ed a sedute plenarie. Redazione del parere

Attività di docenza , formazione e di relatore a convegni/seminari (alcuni esempi)

2008-2013 Docenze al Master in diritti umani, migrazioni e sviluppo , Università di Bologna , sede di Ravenna, e al Corso di laurea magistrale in cooperazione internazionale e tutela dei diritti umani.

In generale: attività pluridecennale di formatrice interna del Comune di Ravenna ed esterna per enti locali , Regioni, enti di formazione, tra cui Formez , Ispes, Università (Bologna, Pavia, Campobasso, Ancona) e associazioni , in corsi per educatori, operatori sociali e sanitari, operatori internazionali di Ong

In generale : Partecipazione a numerosi (oltre 100) convegni in qualità di relatrice a Ravenna, in Italia e all'estero (Germania, Svezia, Francia, Repubblica Ceca, Spagna, Senegal). A titolo esemplificativo:

-*"Romagna un pezzo d'Africa: percorsi interculturali tra migrazione, transnazionalità e cooperazione"*, XI settimana della lingua italiana nel mondo, Dakar-Senegal, 29 novembre 2011

-*"Honour related violence and immigration "*, Honour related violence .An educatio Day in Trollhattan Svezia, 14 ottobre 2007

-*"Immigrants , Safety and social Inclusion"*, in sessione

"integrazione e minoranze" Forum Europeo per la Sicurezza Urbana (Flsu) sul tema "Sicurezza, democrazia e città", Saragoza-Spagna, 2 novembre 2006

-*"Italienishes Sozialsystem. Gesetzgebung und Politik gegenüber Immigranten un Illegalen"*, Ulm,-Germania, 7 maggio 2004

Pubblicazioni oltre 50 in libri e riviste (elenco parziale dal 1993)

1. *Famiglia e Welfare State*, in AA.VV. **Cambiamenti familiari e politiche sociali**, 1993, Ed. Vita e pensiero, Milano
2. *Sul metodo del sociologo e su quello della riforma*, in C.Cipolla e E.Minardi (a cura), **Il sociologo nel Servizio Sanitario Nazionale**, 1983, F.Angeli, Milano
3. *Introduzione(e traduzione dal tedesco)* di N.Luhmann, **Teoria politica nello Stato del benessere**, 1983, F.Angeli, Milano
4. *Integrazione tra sociale e sanitario: esperienze e modelli*, in P.Donati (a cura), **Le frontiere della Politica Sociale**, 1984, F.Angeli, Milano
5. *Strumenti solidaristici nelle nuove politiche sociali*, in P.Donati (a cura), **Le frontiere della politica sociale**, 1984, F.Angeli, Milano
6. *Integrazione tra servizi sociali e sanitari*, in V.Ghetti (a cura), **La regolazione sociale del sistema socio-sanitario**, 1985, F.Angeli, Milano

7. *Servizi sociali e servizi sanitari: l'integrazione è una risorsa reale?* In A.Ardigò e Porcu S. (a cura)
Il paradosso del sociale "La Ricerca Sociale", n.33,1985 F.Angeli, Milano
8. *Comunicazione e controllo ambientale*, in "Scuola e professione", n.6, 1985, Bologna
9. *Modelli di politica sociale e strumenti di intervento solidaristico: analisi di alcune tendenze del welfare State mitteleuropeo*, in Sarpellon G.(a cura), **Le politiche sociali fra stato, mercato e solidarietà**, 1986, F.Angeli, Milano
10. *Autoreferenzialità ed autoriflessione: la teoria scientifica della politica di N.Luhmann*, in E.M.Forni, (a cura), **Teoria dei sistemi e razionalità sociale**, 1986, Cappelli, Bologna
11. *Il coordinamento delle équipes distrettuali: teorie ed esperienze*, in A.Ardigò (a cura), **I distretti socio-sanitari**, "la Ricerca Sociale" n.34,1986, F.Angeli
12. *Aspetti operativi del modello teorico di N.Luhmann*, in L.Altieri, G.Bongiovanni et al. (a cura), **Nei Giardini del Palazzo d'Inverno**, 1986, F.Angeli, Milano
13. *Integrazione e coordinamento dei servizi sanitari e sociali: esperienze e prospettive*, in P.Donati (a cura) , **Manuale di sociologia sanitaria**, 1987, NIS, Roma
14. *Rete sociale*, in F.Demarchi, A.Ellena, B.Cattarinussi (a cura), **Nuovo Dizionario di Sociologia**, 1987, Ed . Paoline, Milano
15. *Processi di programmazione e valutazione di programmi sociali* in P.Donati (a cura), **Salute, famiglia e decentramento dei servizi**, "La Ricerca Sociale", n.37, 1988, F.Angeli, Milano
16. *Due figure professionali tra socio-assistenziale e sanitario, fra community care e caring istituzionalizzato*, in P.Donati (a cura), **Salute, famiglia e decentramento dei servizi**, "La Ricerca Sociale" n.37, F.Angeli, Milano, 1988
17. *Welfare State nei Paesi Scandinavi*, in A.Nardi (a cura), **politiche sociali e riforme in Europa**, 1988, Ila Palma, Palermo
18. *Il coordinamento del distretto socio-sanitario*, in S.Porcu (a cura), **La distrettualizzazione tra sviluppo e crisi dei servizi socio-sanitari**, 1988, Udine.
19. *Anziani e politica sociale: modelli e prospettive*, in A.Ardigò, S.Porcu, R.Sutter (a cura), **Anziani e politiche sociali nella società post-industriale**, "La Ricerca Sociale", n.38, 1988 Angeli, Milano.
20. *Inclusione ed esclusione nel sistema di interventi socio-assistenziali: il caso di Ravenna*, in P.Guidicini e G.Pieretti (a cura), **Tra marginalità e povertà**, 1989, F.Angeli, Milano.
21. *Introduzione e traduzione di N.Luhmann*, **Comunicazione ecologica**, 1989, F.Angeli, Milano
22. *Dalla prassi alla conoscenza nei servizi sociali*, in O.Cellentani e P.Guidicini (a cura), **Il Servizio sociale tra identità e prassi quotidiana**, 1989, F.Angeli, Milano
23. *Servizi Sociali e distretto socio-sanitario*, in P.Donati (a cura), **La cura della salute verso il 2000**, 1989, F.Angeli Milano

24. *Extracomunitari e politiche sociali: Crisi di risorse o processo di apprendimento del welfare state*, in A. Ardigò, M. De Bernart, G. Sciortino (a cura), **Migrazioni, risposte sistemiche, nuove solidarietà**, "La Ricerca Sociale", n. 47/48, F. Angeli Milano, 1993.
25. *Ipotesi per una metodologia interorganizzativa ed interprofessionale*, in **Atti delle giornate nazionali di studio e riflessione sull'applicazione del nuovo codice di Procedura Penale Minorile** Regione Lombardia, 1993
26. *L'integrazione delle politiche sociali ai livelli istituzionali: Regione, USL, Comune*, in R. De Vita (a cura), **La politica sociale oltre la crisi del welfare state**, F. Angeli, Milano, 1994
27. *Ente Locale e politica sociale*, in P. Donati (a cura), **Fondamenti di politica sociale**, Nis Firenze, 1993
28. Et. altri, *Le funzioni degli educatori nei servizi: punti di vista a confronto* in A. Castellucci, G. Pietrantonio, S. Simoni, **Formazione e lavoro dell'educatore professionale: un percorso tra rigore ed immaginazione**, Maggioli, Rimini, 1995
29. *Madri sole: le politiche sociali a livello locale. L'osservatorio di Ravenna* in CNR, Progetto strategico **"Governance e sviluppo economico-sociale"** 1997 Roma
30. *I servizi per le persone disabili* in M. Barbagli (a cura), **Famiglie e politiche sociali in Emilia Romagna**, Comune di Bologna, Centro Studi e documentazione sulle famiglie, 1998.
31. *Madri sole. Da categoria a rischio a soggetto visibile. L'Osservatorio di Ravenna*. In F. Bimbi (a cura di), **Madri sole. Metafore della famiglia ed esclusione sociale**, Carocci, 2000
32. con G. Gentilucci, *Ravenna: una rappresentanza di tutti i colori*, in "Le istituzioni del Federalismo .Regione e Governo locale n. 5/2004
33. *Politiche dell'ente locale nella cooperazione decentrata: l'esperienza del comune di Ravenna*, in G. Gozzi, R. Salih (a cura), **Ricostruzione politica, società civile e cooperazione in medioriente**, L'Harmattan, 2008
34. con F. Poggioli, *"Lido Adriano: il lato oscuro della costa"*, in "Urbanistica Informazioni" n. 228/229, 2009
35. con F. Bernabini, *Ravenna Terra d'asilo. Le politiche dell'ente locale per rifugiati e richiedenti asilo*, in G. Gozzi, B. Sorgoni, **I confini dei diritti. Antropologia, politiche locali e rifugiati**, Il Mulino 2010

Data Ravenna 10 luglio 2016

Firma

Raffaella Sutter

Autocertificazione ai sensi degli artt. 46 e 76 del D.P.R. n. 445/2000

Io sottoscritta, Raffaella Sutter , nata Ravenna il 20 febbraio 1955 e residente in Ravenna in via Carraie 15/b, consapevole delle conseguenze penali derivanti da dichiarazioni false e mendaci, come disposto dall'art. 76 del D.P.R. n. 445/2000, attesto che tutto quanto riportato nel curriculum corrisponde a verità.

Data Ravenna 10 luglio 2016

Firma

Raffaella Sutter